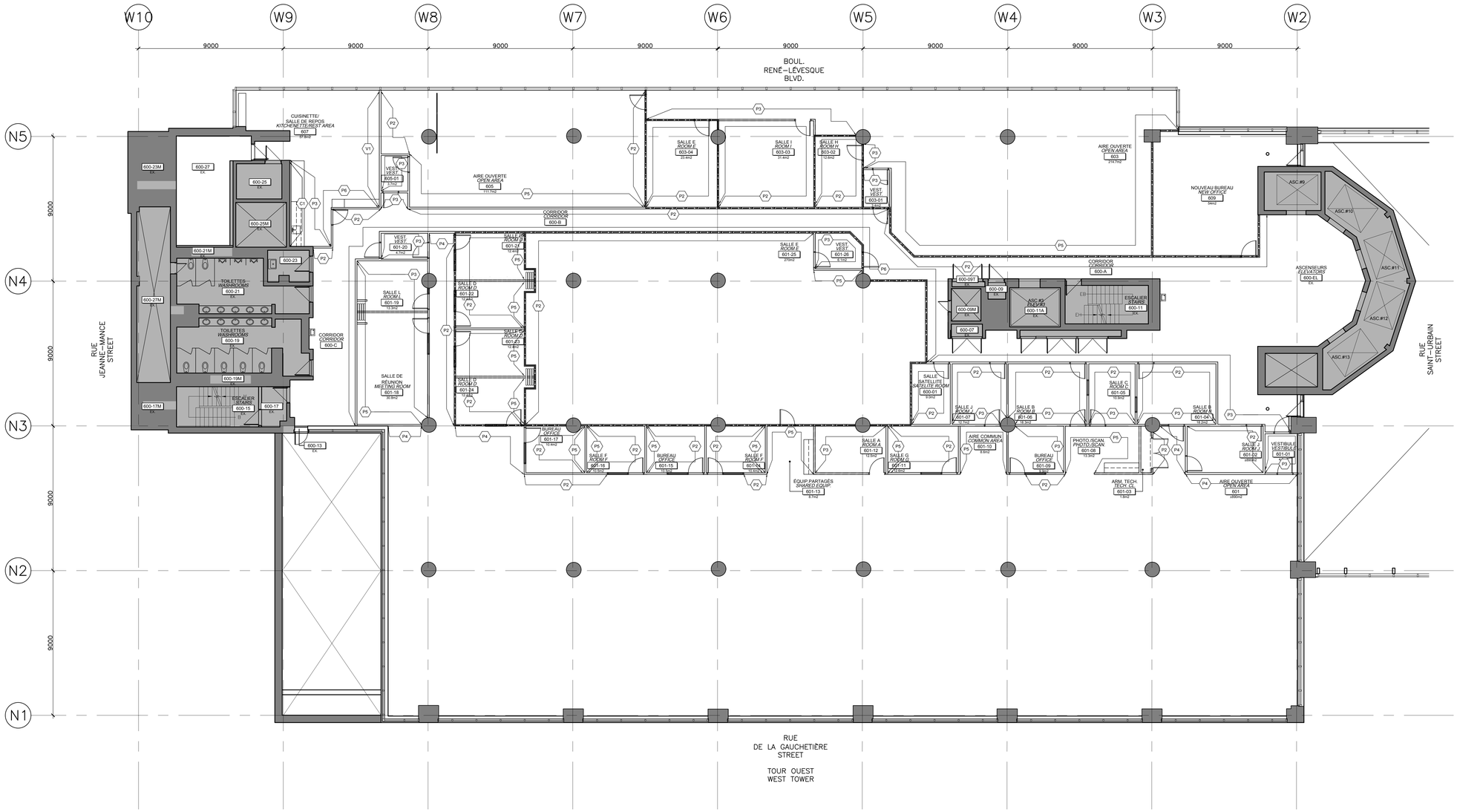


1 A08/A08 FINIS DE PEINTURE – 6ème ÉTAGE TOUR OUEST
PAINT FINISHES – 6th FLOOR OUEST TOWER
0 5 1: 100

AutoCAD

LÉGENDE - FINIS DE PLANCHER ET PEINTURE
LEGEND - FLOOR FINISHES AND PAINT FINISHES

SE RÉFÉRER AUX PAGES A07–A08.
REFER TO PAGES A07–A08.

NOTES GÉNÉRALES - FINIS DE PLANCHER ET PEINTURE
GENERAL NOTES - FLOOR FINISHES AND PAINT FINISHES

1– À MOINS D'INDICATIONS CONTRAIRES, TOUS LES MURS EXISTANTS À L'INTÉRIEUR DE LA ZONE DES TRAVAUX SONT À PEINDRE DE LA COULEUR GÉNÉRALE P1.
1– UNLESS OTHERWISE INDICATED, ALL EXISTING WALLS INCLUDED IN THE RENOVATED AREA ARE TO BE PAINTED THE BASE COLOR TYPE P1.

2– À MOINS D'INDICATIONS CONTRAIRES, TOUS LES NOUVEAUX MURS EN GYPSE ET RETOMBÉES DE PLAFOND EN GYPSE SONT À PEINDRE DE LA COULEUR GÉNÉRALE P1.
2– UNLESS OTHERWISE INDICATED, ALL NEW GYPSUM WALLS AND CEILINGS ARE TO BE PAINTED THE BASE COLOR TYPE P1.

3– LES COLONNES DE BÉTON NE SONT PAS À PEINDRE.
3– THE CEMENT COLUMNS ARE NOT TO BE PAINTED.

4– À MOINS D'INDICATIONS CONTRAIRES, TOUTES LES PORTES SONT PRÉFINIES EN USINE.
4– UNLESS OTHERWISE INDICATED, ALL DOORS AND DOOR FRAMES ARE PREFINISHED IN FACTORY.

5– L'ENTREPRENEUR DEVRA REFAIRE À SES FRAIS LES REVÊTEMENTS ET FINIS À CONSERVER, ENDOMMAGÉS PAR SES TRAVAUX.
5– THE GENERAL CONTRACTOR SHALL MAKE GOOD ALL EXISTING FINISHES AND WALLS DAMAGED DURING THE WORK.

6– DANS TOUTES LES PIÈCES OÙ IL Y A DU NOUVEAU REVÊTEMENT DE PLANCHER, FOURNIR ET INSTALLER UNE NOUVELLE PLINTHE DE VINYLE COULEUR V2.
6– INSTALL NEW VINYL BASEBOARD COLOR V2 WHERE FLOOR FINISH HAS BEEN REPLACED.

7– TOUTES LES NOUVELLES PORTES DE L'ÉTAGE SERONT EN BOIS TEINT ET VERNIS, VOIR TABLEAU DES PORTES ET CADRES.
7– ALL NEW DOORS ON THE LEVEL WILL BE WOODEN DYED AND VARNISH, SEE DOORS AND DOOR FRAMES TABLE.

8– PEINTURE ET FINIS POUR LE NOUVEAU BUREAU 609 RESTE À CONFIRMER PAR LE REPRÉSENTANT DU MINISTÈRE.
8– PAINT AND FINISHES FOR NEW OFFICE 609 ARE TO BE CONFIRMED BY THE DEPARTMENTAL REPRESENTATIVE.

NOTES SPÉCIFIQUES - PEINTURE
SPECIFIC NOTES - PAINT

P1 NOUVELLE PEINTURE GÉNÉRALE ET POUR RETOMBÉE DE GYPSE AU POURTOUR DU PLAFOND COULEUR 6199–11 GARUA.
NEW BASE PAINT AND DROPPED PERIMETER GYPSUM CEILING COLOR 6199–11 GARUA.

P2 NOUVELLE PEINTURE INTERMÉDIAIRE COULEUR 6206–21 ESQUISSE.
NEW INTERMEDIARY PAINT COLOR 6206–21 SKETCH PAPER.

P3 NOUVELLE PEINTURE INTERMÉDIAIRE COULEUR 6206–31 ÉPURE.
NEW INTERMEDIARY PAINT COLOR 6206–31 SKETCH.

P4 NOUVELLE PEINTURE ACCENT COULEUR 6113–54 SARRASIN JAUNE.
NEW ACCENT PAINT COLOR 6113–54 BUCKWHEAT YELLOW.

P5 NOUVELLE PEINTURE ACCENT COULEUR 6006–63 ÉLECTRICITÉ.
NEW ACCENT PAINT COLOR 6006–63 ELECTRICITY.

P6 NOUVELLE PEINTURE ACCENT ET POUR PORTES ET CADRES DE PORTES EXISTANTS COULEUR CC–544 GRIS CABAN.
NEW ACCENT PAINT AND FOR EXISTING DOORS AND DOOR FRAMES COLOR CC–544 OVERCOAT.

NOTES SPÉCIFIQUES - NOUVEAUX FINIS MURAUX
SPECIFIC NOTES - NEW WALL FINISHES

V1 NOUVEAU REVÊTEMENT MURAL EN VINYLE GRADE COMMERCIAL, VOIR SECTION 10 22 19 DU DEVIS.
NEW COMMERCIAL GRADE VINYL WALL FINISH, SEE SPECIFICATIONS SECTION 10 22 19.

V2 NOUVELLE PLINTHE DE VINYLE 100mm DE HAUTEUR COULEUR 40–BLACK.
NEW VINYLE BASEBOARD 100mm HEIGHT COLOR 40–BLACK.

C1 NOUVELLE CÉRAMIQUE AU DOSSERET DU COMPTOIR DE CUISINE, VOIR FEUILLE A10.
NEW TILED BACKSPLASH FOR KITCHEN CABINET.

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Direction générale des biens immobiliers
Région du Québec

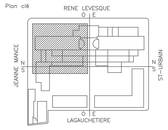
Public Works and Government Services Canada
Real Property branch
Quebec region

Canada

BISSON FORTIN ARCHITECTURE • DESIGN
2555 boul. Le Corbusier | bureau 200 | L a v a l | (Q u é b e c H7S 0J9)
T 450. 682. 6360 F 450. 682. 6360

PAGEAUMOREL
Pageau Morel et associés inc.
370, boul. Crémazie Ouest, bur. 110
Montréal (Québec) H2P 1C6
T 514.382.5150
F 514.384.9872
www.pageaumorel.com

sdk
1751 rue Richardson, bureau 2120
Montréal (Québec) H3K 1G6
Tél.: 514 939-9905
Téléc.: 514 938-9470
www.sdkinc.com
STRUCTURE ■ GÉNIE CIVIL ■ STRUCTURE INDUSTRIELLE ■ VERRE STRUCTUREL

Plan clé


Ordre des architectes du Québec
A 4075
DANIELLE BISSON
ARCHITECTE

05	ÉMIS POUR SOUMISSIONS *ISSUED FOR BID*	17–01–20
04	ÉMIS POUR SOUMISSIONS *ISSUED FOR BID*	16–12–22
03	ÉMISSION SR4 – 99%	16–12–12
02	ÉMISSION SR4 – 66%	16–11–11
01	ÉMISSION SR3 – PLANS PRÉLIMINAIRES	16–10–18
révisions *revisions*		date

A no. du détail *detail no.*
B no.de la feuille–où détail exigé *sheet no. – where detail required*
C no. de la feuille–où détaillé *sheet no. – where detailed*

Projet *Project*
TRAVAUX PUBLICS ET SERVICES GOUVERNEMENTAUX CANADA, RÉGION DU QUÉBEC (TPSGC)
RELOCALISATION DE L'AGENCE DU REVENU DU CANADA, 6ième ÉTAGE TOUR OUEST

Dessin *Drawing*
ARCHITECTURE
ARCHITECTURE
FINIS DE PEINTURE
6ème ÉTAGE TOUR OUEST
PAINT FINISHES
6th FLOOR WEST TOWER

Conçu par: TPSGC	Designed by: 16-08-29 Date
Dessiné par: Erika Zaphiratos	Drawn by: 16-11-12 Date
Approuvé par: Danielle Bisson	Approved by: 16-11-12 Date
Soumission *Tender*	Gestionnaire de projet TPSGC: Eliza Rudkowska *PWGSC Project Manager*
No de projet *Project number* TPSGC: R.078221.001	No de projet *Project number* PWGSC *Client*: 160822
Nom du fichier *File name*: R.078221.001-A08-PE-NOU.DWG	No de classement *File no*
No de plan ou dessin *File name*: R.078221.001-A08	No feuille *Sheet no*: A08/12